







# Screw-in RTD Temperature Probe for Heat and Cold Meters with Terminal Head for Direct Mounting (Type DL)

- For temperatures between 0 and 180 °C
- Approval for heat meters as replaceable temperature probes;
   MID and domestic approvals
- Fulfills requirements of DIN EN 1434, AGFW 202, and FW211
- · Paired and calibrated according to the German calibration regulations
- Production certified according to module D of MID (CE and metrology identification marking)
- · Approval for cold meter

Heat and cold meter RTD temperature probes are used for temperature measurement in closed pipeline systems. Direct mounting without an additional thermowell is recommended to achieve optimum thermal coupling to the measurement medium in the heating system.

The temperature probes are approved according to the EU directive 2004/22/EC (MID) as well as according to the German calibration regulations (domestic approval).

The temperature probes are available in paired and calibrated versions. The officially recognized testing agency for heat KF2 is available for this. Moreover, the production is certified according to module D of MID, and the temperature probes are also available with the CE and metrology identification marking.



### **Technical data**

Terminal head	Form J or B, aluminum diecast,
	M16 × 1.5 or M24 × 1.5, IP65,
	ambient temperature -20 to +100 °C
Process connection	Thread G 1/2, stainless steel
Protection tube	Stainless steel, Ø 6 mm or Ø 8 mm stepped down to Ø 6 mm
Measuring insert	Platinum temperature sensor according to DIN EN 60751
	Nominal value: Pt100, Pt500, Pt1000; class B
	Connection: two-wire or four-wire circuit
Temperature	0 to 180 °C
Temperature difference	3 to 180 K
Minimum immersion depth	25 mm
Insertion length	85 to 280 mm
Admissible rated pressure PN	25 bar
Maximum flow velocity	2 m/s (water)
Thermoelectric voltage	≤ 5 μV
Response behavior	$t_{0.5} \le 5 \text{ s}$
Environmental conditions	Climate -25 to +70 °C
	Protection type IP65
	Electromagnetic E1
	Mechanical M3
	Environment class C
2014-03-18/00386325	•

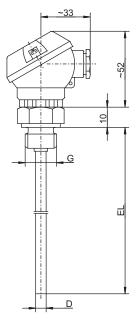


Tel: 027-87886630 Fax: 027-87886620 www.maserac.com

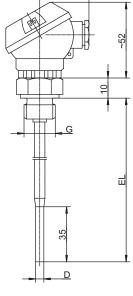




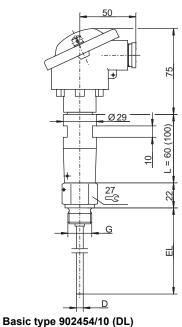
## **Dimensions**

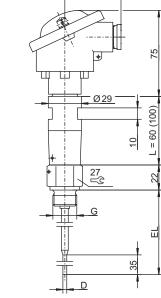


Basic type 90.238-F40 (DL) Basic type 902424/10 (DL) Basic type 902427/10 (DL)



Basic type 90.238-F40 (DL) Basic type 902424/11 (DL) Basic type 902427/11 (DL)





Basic type 902454/11 (DL)

Tel: 027-87886630 Fax: 027-87886620 www.maserac.com





Data sheet 902424

## **Overview of approvals**

Basic type	Approval			
	Туре	Number		
90.238-F40	Domestic (Germany)	22.30/90.04		
902424/10 902424/11	Domestic (Germany) According to DIN EN 1434	22.70/00.02		
902427/10 902427/11	Module B of MID <sup>a</sup>	DE-06-MI004-PTB015		
902454/10 902454/11	Domestic (Germany) (Cold)	22.77/13.01		

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> MID = Measuring Instruments Directive 2004/22/EC

2014-03-18/00386325

Tel: 027-87886630 Fax: 027-87886620 www.maserac.com



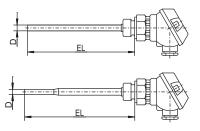




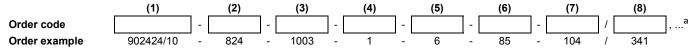
→ Maserac

#### (1) Basic type

			(1)	Dasic type
		902424/10		Screw-in RTD temperature probe with continuous protection tube, design type DL according to DIN EN 1434
				accign type of according to bitt fit 1707
		902424/11		Screw-in RTD temperature probe
				with stepped down protection tube, design type DL according to DIN EN 1434
				2009. 44. 2 2 2000. 2009
			(2)	Operating temperature in °C
х	х	824		0 to 150 °C (standard)
х	х	830		0 to 180 °C
			(3)	Measuring insert
х	х	1003		1 × Pt100 in two-wire circuit
х	х	1004		1 × Pt500 in two-wire circuit
х	х	1005		1 × Pt1000 in two-wire circuit
х	х	1011		1 × Pt100 in four-wire circuit
х	х	1012		1 × Pt500 in four-wire circuit
х	х	1013		1 × Pt1000 in four-wire circuit
			(4)	Tolerance class according to DIN EN 60751
х	Х	1		Class B (standard)
х	х	2		Class A
х	Х	3		Class AA (1/3 DIN B)
			(5)	Protection tube diameter D in mm
Х		6		Ø 6 mm
	Х	8		Ø 8 mm stepped down to Ø 6 mm
			(6)	Insertion length EL in mm (85 to 400 mm)
Х	Х	85		85 mm
х	Х	120		120 mm
х	Х	210		210 mm
Х	Х			Specifications in plain text
			(7)	Process connection
Х	Х	104		Screw connection G 1/2
Х	Х			Specifications in plain text
			(8)	Extra code
Х	Х	000		Without
Х	Х	319		Terminal head form B
Х	Х	320		Terminal head form BUZ
Х	Х	340		Version paired according to DIN EN 1434 <sup>a</sup>
Х	Х	341		Version paired according to DIN EN 1434 and calibrate- d <sup>a, b</sup>



Price for pairing depends on number of units; cost effective from 30 pairs of temperature probes
Calibration fees according to current Federal Law Gazette (Bundesgesetzblatt), dependent on number of units, not eligible for discount



<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> List extra codes in sequence, separated by commas.

#### Note:

Terminal heads, data sheet 909715

Tel: 027-87886630 Fax: 027-87886620 www.maserac.com

2014-03-18/00386325





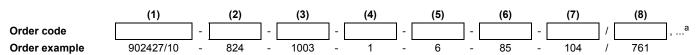


→ Maserac

#### (1) Basic type

				Screw-in RTD temperature probe with continuous protection tube, design type DL according to DIN EN 1434
		902427/11		Screw-in RTD temperature probe with stepped down protection tube, design type DL according to DIN EN 1434
	Ī		(2)	Operating temperature in °C
х	х	824	` ,	0 to 150 °C (standard)
	х	830		0 to 180 °C
			(3)	Measuring insert
х	х	1003	` ,	1 × Pt100 in two-wire circuit
х	х	1004		1 × Pt500 in two-wire circuit
х	х	1005		1 × Pt1000 in two-wire circuit
х	х	1011		1 × Pt100 in four-wire circuit
х	х	1012		1 × Pt500 in four-wire circuit
х	х	1013		1 × Pt1000 in four-wire circuit
			(4)	Tolerance class according to DIN EN 60751
х	х	1		Class B (standard)
х	х	2		Class A
х	х	3		Class AA (1/3 DIN B)
			(5)	Protection tube diameter D in mm
х		6		ELØ 6 mm (max. admissible EL = 210 mm)
	х	8		$\emptyset$ 8 mm stepped down to $\emptyset$ 6 mm (max. admissible EL = 280 mm)
			(6)	Insertion length EL in mm (85 to 280 mm)
х	х	85		85 mm
х	х	120		120 mm
х	х	210		210 mm
х	х			Specifications in plain text
			(7)	Process connection
х	х	104		Screw connection G 1/2
х	х			Specifications in plain text
			(8)	Extra code
х	Х	000		Without
х	х	319		Terminal head form B
х	х	320		Terminal head form BUZ
х	х	340		Version paired according to DIN EN 1434 <sup>a</sup>
х	х	761		Version paired with CE and metrology identification marking (initial calibration) <sup>a</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> Price for pairing depends on number of units; cost effective from 30 pairs of temperature probes



<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> List extra codes in sequence, separated by commas.

#### Note:

Terminal heads, data sheet 909715

Tel: 027-87886630 Fax: 027-87886620 www.maserac.com

2014-03-18/00386325



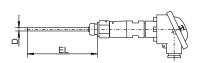


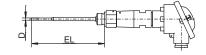


→ Maserac

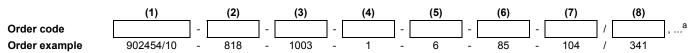
#### (1) Basic type

			` '	
		902454/10		Screw-in RTD temperature probe with terminal head form B and continuous protection tube, design type DL according to DIN EN 1434, PTB-approved
		902454/11		Screw-in RTD temperature probe with terminal head form B and stepped down protection tube, design type DL according to DIN EN 1434, PTB-approved
			(2)	Operating temperature in °C
х	х	818		0 to 120 °C
			(3)	Measuring insert
х	Х	1003		1 × Pt100 in two-wire circuit
х	Х	1004		1 × Pt500 in two-wire circuit
х	Х	1005		1 × Pt1000 in two-wire circuit
х	Х	1011		1 × Pt100 in four-wire circuit
х	Х	1012		1 × Pt500 in four-wire circuit
х	Х	1013		1 × Pt1000 in four-wire circuit
			(4)	Tolerance class according to DIN EN 60751
х	Х	1		Class B (standard)
х	Х	2		Class A
х	Х	3		Class AA (1/3 DIN B)
			(5)	Protection tube diameter D in mm
х		6		Ø 6 mm (standard)
	Х	8		Ø 8 mm stepped down to Ø 6 mm
			(6)	Insertion length EL in mm (85 to 400 mm)
х	Х	85		85 mm
х	Х	120		120 mm
х	Х	210		210 mm
х	Х			Specifications in plain text
			(7)	Process connection
Х	Х	104		Screw connection G 1/2
Х	Х			Specifications in plain text
			(8)	Extra code
Х	Х	000		Without
Х	Х	320		Terminal head form BUZ
Х	Х	340		Version paired according to DIN EN 1434 <sup>a</sup>
х	х	341		Version paired according to DIN EN 1434 and calibrate- $\mathbf{d}^{\mathrm{a,\;b}}$





Price for pairing depends on number of units; cost effective from 30 pairs of temperature probes
Calibration fees according to current Federal Law Gazette (Bundesgesetzblatt), dependent on number of units, not eligible for discount



<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> List extra codes in sequence, separated by commas.

Terminal heads, data sheet 909715

Tel: 027-87886630 Fax: 027-87886620 www.maserac.com

2014-03-18/00386325